

Zeitschrift: Physiotherapie = Fisioterapia
Herausgeber: Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband
Band: 36 (2000)
Heft: 4

Vorwort: Erfreuliche Entwicklung der Finanzen
Autor: Walker, Hans

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Hans

EDITORIAL

Erfreuliche Entwicklung der Finanzen

Die Delegiertenversammlung 1999 stand ganz im Zeichen des Umbruchs. Nach 18 Jahren erfolgte ein Wechsel an der Verbandsspitze, und es wurden neue Statuten ins Leben gerufen. Diese haben sich bisher auch aus der Sicht des Geschäftsführers und der Geschäftsstelle bewährt. Der Zentralvorstand arbeitet speditiv und harmoniert ausgezeichnet, wie auch das Editorial in der letzten Ausgabe bezeugt.

Die diesjährige Delegiertenversammlung steht deshalb im Zeichen der Konsolidierung, und es darf davon ausgegangen werden, dass sie weniger «spektakulär» über die Bühne gehen wird. Der Zentralvorstand wird empfehlen, einen Antrag um erneute Statutenänderung abzulehnen und nur eine ganz geringfügige Anpassung vorzunehmen, die aber ohne Auswirkungen auf die funktionellen Strukturen sein wird.

Quasi als Abschluss der Umsetzung der neuen Strukturen werden an der diesjährigen Delegiertenversammlung die Kantonalverbände des SPV offiziell anerkannt. Mit den allermeisten Kantonalverbänden funktioniert die Zusammenarbeit reibungslos, so dass die Anpassungen kaum Probleme gebracht haben.

Als Geschäftsführer freut es mich speziell, den Mitgliedern einen Jahresbericht 1999 mit insgesamt sehr positiven Eckwerten präsentieren zu können. Erfreulich ist insbesondere, dass die Finanzierung der Verbandsarbeit den Zielsetzungen entspricht: 47 Prozent des Umsatzes stammen aus Dienstleistungen der Geschäftsstelle oder Dritter. Die Liquidität ist nach einem Tief im Jahr 1997 auf befriedigende Werte gestiegen. Der ausgewiesene Gewinn ist leicht höher als budgetiert, so dass das Eigenkapital 1999 um knapp über 50 000 Franken zugenommen hat. Dies macht den SPV weniger anfällig für aussergewöhnliche Ereignisse, auch wenn das Eigenkapital im Vergleich zum Umsatz immer noch sehr tief ist. Trotz eines ambitionären Aktivitätenprogramms wird auch für das Jahr 2000 ein kleiner Gewinn budgetiert. Die sichere finanzielle Basis ist Voraussetzung dafür, dass der SPV auch in Zukunft seine vielschichtigen Aufgaben wahrnehmen kann.

Hans Walker
Geschäftsführer SPV

EDITORIAL

Evolution réjouissante des finances

L'Assemblée des délégués 1999 était placée sous le signe du changement. En effet, après 18 ans, un changement est intervenu à la tête de la Fédération et de nouveaux statuts furent adoptés. Selon l'avis du secrétaire général et du bureau, ces derniers ont déjà fait leurs preuves. Le Comité central travaille avec efficacité et dans l'harmonie, comme il ressort d'ailleurs de l'éditorial du dernier numéro.

Cette année, l'Assemblée des délégués se trouve donc placée sous le signe de la consolidation, et on peut s'attendre à ce qu'elle aura un caractère moins «spectaculaire». Le Comité central proposera le refus d'une proposition tendant à modifier les statuts une nouvelle fois et de ne procéder qu'à une très légère modification qui n'aura aucune incidence sur les structures fonctionnelles.

Pour clore en quelque sorte la mise en place des nouvelles structures, les associations cantonales de la FSF seront officiellement reconnues lors de l'Assemblée des délégués de cette année. Avec la plupart des associations cantonales, la collaboration fonctionne parfaitement bien, de sorte que les adaptations n'ont guère causé de problèmes.

En tant que secrétaire général, je suis très heureux de pouvoir présenter aux membres un rapport annuel 1999 dans l'ensemble très positif. Il est particulièrement réjouissant de constater que le financement du travail de la Fédération correspond aux objectifs fixés, à savoir que les 47% du chiffre d'affaires proviennent de prestations de service fournies par le bureau ou par des tiers. Après le creux de l'année 1997, la situation des liquidités s'est améliorée et elles ont de nouveau atteint des valeurs satisfaisantes. Le bénéfice est légèrement supérieur au budget, de sorte que le capital propre a enregistré en 1999 une croissance qui dépasse de peu les 50 000 francs, ce qui rend la FSF moins vulnérable en cas d'événements exceptionnels, même si le capital propre est toujours très modeste par rapport au chiffre d'affaires. Malgré un programme d'activités très ambitieux pour l'an 2000, un petit bénéfice est prévu au budget. Une base financière solide est indispensable pour permettre à la FSF d'assumer ses multiples tâches à l'avenir également.

Hans Walker
Secrétaire général FSF

EDITORIALE

Evoluzione positiva delle finanze

L'Assemblea dei delegati 1999 si è svolta all'insegna del cambiamento: dopo 18 anni vi è stata una trasformazione ai vertici della Federazione e si sono varati nuovi statuti, i quali, secondo il segretario e il segretariato centrale, hanno finora dato risultati positivi. Il Comitato centrale è ben affiatato e lavora celermemente, come peraltro illustrato nell'editoriale dell'ultima edizione.

L'Assemblea dei delegati di quest'anno si svolgerà così all'insegna del consolidamento e, di conseguenza, sarà probabilmente meno «spettacolare». Il Comitato centrale proporrà di respingere una mozione di revisione degli statuti e proporrà solo un piccolo emendamento che non avrà però alcun effetto sulle strutture funzionali.

Per concludere il processo di realizzazione delle nuove strutture, l'Assemblea dei delegati 2000 riconoscerà ufficialmente le associazioni cantonali della FSF. La collaborazione funziona in modo impeccabile con la maggior parte delle associazioni cantonali e quindi gli adeguamenti non hanno causato praticamente nessuna difficoltà.

In qualità di segretario centrale sono estremamente lieto di presentare ai membri un conto annuale 1999 dai valori complessivamente molto positivi. Un dato particolarmente rallegrante è che il finanziamento delle attività federative corrisponde agli obiettivi definiti: 47% del fatturato proviene da servizi del segretariato centrale o di terzi. La liquidità è salita dai bassi livelli del 1997 a valori soddisfacenti. L'utile ottenuto è leggermente superiore alle previsioni e così il capitale proprio 1999 è cresciuto di circa 50 000 franchi. Ciò è un buon cuscinetto per affrontare eventi imprevisti, anche se il capitale proprio è ancora molto basso rispetto al fatturato. Nonostante l'ambizioso programma di attività, prevediamo anche per il 2000 un piccolo utile. Delle buone basi finanziarie sono la condizione indispensabile per consentire alla FSF di assumere anche in futuro i suoi molteplici compiti.

Hans Walker
Segretario centrale FSF